

APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT
N° 026 /AONO/ MINSANTE/CMPPM /2018
En procédure d'urgence

POUR LE RECRUTEMENT DES BUREAUX D'ETUDES TECHNIQUES CHARGES DE LA MAITRISE D'ŒUVRE DES TRAVAUX DE CONSTRUCTION DE L'HD D'EBOLOWA AU TITRE DE L'EXERCICE 2018 ET SUIVANTS

1. Objet de l'Appel d'Offres

Le présent Appel d'Offres National Ouvert, en procédure d'urgence porte sur le recrutement des Bureaux d'Etudes (BET) charges de la maitrise d'œuvre (suivi & contrôle des travaux de construction) de l'HD d'Ebolowa au titre de l'exercice 2018

2. Consistance des travaux

Les travaux comprennent notamment : le suivi - la supervision et le contrôle des travaux de construction

3. Délais d'exécution

Le délai d'exécution prévu par le Maître d'Ouvrage pour la réalisation des prestations est de vingt (24) mois

4. Allotissement

R A S

5. Coût prévisionnel

Le coût prévisionnel en francs CFA des opérations à réaliser dans le cadre du présent Appel d'Offres est fixé ainsi qu'il suit, en Autorisation d'Engagement et Crédit de Paiement :

| N° | MONTANT AE DE L'ENVELOPPE EN FCFA | MONTANT CP2018 ENVELOPPE EN FCFA |
|----|-----------------------------------|----------------------------------|
| 1 | 45 000 000 | 10 000 000 |

6. Participation et origine

La participation au présent Appel d'Offres est ouverte aux candidats disposant une expertise avérée dans le même type de prestations

7. Financement

Les prestations objet du présent Appel d'Offres National Restreint (AONR) sont financées par le Budget d'Investissement Public du MINSANTE, Exercice 2018. La ligne d'imputation est :

52 40 531 07 4518161 2021652

8. Cautionnement provisoire

Sous peine de rejet, chaque soumissionnaire doit joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission établie par une banque de premier ordre agréée par le Ministère chargé des finances et dont la liste figure dans la pièce 12 du DAO, d'une durée de validité de **cent vingt (120) jours** à



compter de la date d'ouverture des offres. Le montant totale de ladite caution est de 900 000 (neuf cent) mille francs CFA.

9. Consultation du Dossier d'Appel d'Offres

Le dossier peut être consulté aux heures ouvrables au service des marchés du Ministère de la Santé Publique (MINSANTE) sis au rez de chaussée de l'immeuble de la Santé, porte B108, situé à proximité du Bâtiment abritant le Programme National de Lutte contre le Paludisme à Yaoundé, TEL/FAX : 222 22 42 83 dès publication du présent avis.

10. Acquisition du Dossier d'Appel d'Offres

Le dossier d'Appel d'Offres peut être obtenu **au service des marchés du Ministère de la Santé Publique** sis à l'immeuble de la Santé situé à proximité du Bâtiment abritant le Programme National de Lutte contre le Paludisme **TEL/FAX : 222 22 42 83** dès publication du présent Avis d'Appel d'Offres, contre versement d'une somme non remboursable, payable au Trésor Public, de la somme de cinquante (50 000) francs CFA :

11. Recevabilité des offres

Chaque offre rédigée en français ou en anglais en 07 (sept) exemplaires dont un (01) original et 06 (six) copies marquées comme tels, devra parvenir au service des marchés du Ministère de la Santé Publique (MINSANTE) au plus tard le 02-10-18 à **13 Heures** et devra porter la mention :

« AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N° 026/AONO/MINSANTE/CMPM/2018 EN PROCEDURE D'URGENCE POUR LE RECRUTEMENT DES BUREAUX D'ETUDES TECHNIQUES CHARGES DE LA MAITRISE D'ŒUVRE PARTIELLE (SUIVI & CONTROLE DES TRAVAUX DE CONSTRUCTION) DE L'HD D'EBOWA AU TITRE DE L'EXERCICE 2018
- A N'OUVRIR QU'EN SEANCE DE DEPOUILLEMENT »

Sous peine de rejet, les autres pièces administratives requises devront être impérativement produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres (RPAO). Elles devront obligatoirement être en cours de validité ou daté de **moins de trois (03) mois précédant la date de dépôt des offres** ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis d'Appel d'Offres (AAO).

12. Ouverture des plis

L'ouverture des offres se fera en deux (02) temps.

L'**ouverture des offres administratives et techniques** sera effectuée le 02-10-18 par la Commission Ministérielle de Passation des Marchés (CMPM) à partir de **14 heures**, heures locales en présence des soumissionnaires ou de leur représentant. A l'issue de l'analyse des offres administratives et Techniques, l'ouverture des offres financières sera réalisée dans les mêmes conditions, à une date ultérieure, qui sera communiquée aux soumissionnaires ayant obtenue une note technique supérieure ou égale à soixante-dix points sur cent (70/100). Seul un représentant dûment mandaté par soumissionnaire peut assister à cette séance d'ouverture.

13. Critères d'évaluation

13.1 Critères éliminatoires

- Dossier administratif **incomplet ou pièces non-conforme** après expiration du délai réglementaire de 48 heures ;
- Fausse déclaration ou pièces falsifiées ;
- Note technique inférieure à **70 points sur 100** ;
- Absence d'une attestation de visite de site signé sur l'honneur, accompagné d'un



rapport illustré ;

- **Présence d'une information financière** dans le dossier technique ;
- Absence d'une déclaration sur l'honneur de n'avoir pas abandonné de marché au cours des trois dernières années d'une part et de ne pas figurer sur la liste des entreprises défaillante établie par le MINMAP d'autre part

13.2 Critères essentiels

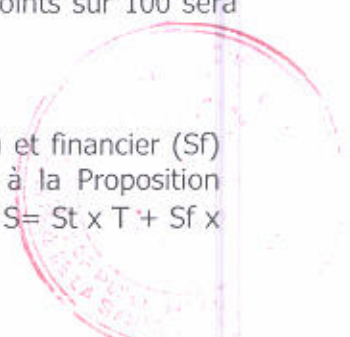
L'évaluation des offres techniques sera faite sur cent (100) sur la base des critères essentiels ci-dessous :

| | | |
|---|---|---------|
| 1 | Expérience du soumissionnaire | 20 pts |
| 2 | Méthodologie et plan de travail proposée aux TDR | 10 pts |
| 3 | Qualifications et compétence du personnel clef pour la mission | 56 pts |
| | - Un Architecte chef de Mission ayant au moins cinq (05) années d'expérience dans le domaine des études des projets de génie Civil dont trois (03) dans les projets de bâtiments des formations sanitaires et de programmation architecturale comme chef de mission, inscrit à l'Ordre National des Architectes du Cameroun (ONAC) (16 points) ; | |
| | - Un Ingénieur Bio médical ou spécialiste en équipement bio médical ou géomètre assermenté pour le lot n°4 justifiant de trois (03) années d'expérience dans les projets de construction des formations sanitaires et immeubles à divers usage. Il devra être rompu dans les missions de définition des plateaux techniques des formations sanitaires et intégré dans des équipes de programmation architecturale. En outre, il devra avoir une parfaite maîtrise des logiciels graphiques, de dessin et de différents tableurs ; inscrit à l'Ordre professionnel s'il existe (12 points) ; | |
| | - Un Ingénieur d'Etudes du Projet spécialiste de Génie Civil ayant au moins cinq (05) années d'expérience dans les études en bâtiments dont au moins trois (03) dans le domaine des formations sanitaires. Ou encore, être technicien supérieur de génie civil d'au moins huit (08) ans d'expérience dont cinq (05) dans le domaine des études architecturales et techniques des formations sanitaires. Il devra par ailleurs avoir une parfaite maîtrise des logiciels de conception tels que ArchiCAD, inscrit à l'Ordre National des Ingénieurs de Génie Civil (12 points) ; | |
| | - Un Ingénieur de suivi du Projet spécialiste de Génie Civil ayant au moins cinq (05) années d'expérience dans les études en bâtiments dont au moins trois (03) dans le domaine des formations sanitaires. Ou encore, être technicien supérieur de génie civil d'au moins huit (08) ans d'expérience dont cinq (05) dans le domaine du suivi de réalisation des travaux dans les formations sanitaires. Il devra par ailleurs avoir une parfaite maîtrise des logiciels de calculs de structures notamment Robot Bat, inscrit à l'Ordre National des Ingénieurs de Génie Civil (12 points) ; | |
| | - Existence d'un Personnel d'appui (Mètreur, technicien en topographie, chauffeur et secrétaire de direction) | |
| 4 | Matériel et logistique de travail (dessin, traitement des données, etc.) | 10 pts |
| 5 | Présentation de l'offre technique | 04 pts |
| | Total | 100 pts |

Toute offre ayant obtenue une note technique supérieure ou égale à 70 points sur 100 sera retenue pour l'ouverture des offres financières.

14. Méthode de sélection du consultant

Les propositions seront classées en fonction de leurs scores technique (St) et financier (Sf) combinés après introduction de pondérations (T étant le poids attribué à la Proposition technique et P le poids accordé à la Proposition financière), comme suit : $S = St \times T + Sf \times P$. Dans le cadre du présent Appel d'Offres, $T = 0,7$ et $P = 0,3$



Le Maître de l'ouvrage attribuera le marché au soumissionnaire dont l'offre aura été évaluée la **mieux disante** et jugée conforme au dossier d'appel d'offres. C'est-à-dire, celui ayant obtenu le score technique et financier combiné le plus élevé, lequel sera attributaire et invité à des négociations pour la signature du contrat.

15. Nombre maximum de lots :

R A S

16. Durée de validité des offres

Les soumissionnaires restent engagés par leur offre pendant 90 jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres

17. Renseignements complémentaires

Les renseignements complémentaires peuvent être obtenus aux heures ouvrables à la Division des Etudes et des Projets (DEP) du Ministère de la Santé Publique. **Tel 222 22 42 83 ou 222 22 10 30** au Service des marchés du MINSANTE sis à l'immeuble de la Division des Etudes et Projets (DEP) à proximité du bâtiment du Programme de Lutte contre le Paludisme.

18. Dispositions relatives à la lutte contre la corruption

Pour tout acte de corruption ou de dénonciation de faits de mauvaise pratique, bien vouloir appeler le MINMAP ou envoyer un sms aux numéros suivants : 673 205 725 / 699 370 748

Yaoundé le 10 SEPT 2018

Ampliations

- ARMP
- Affichage (pour information)
- Service des marchés du MINSANTE (pour archivage)
- JDM (pour publication)
- SOPECAM (pour publication)



LE MINISTRE DE LA SANTE PUBLIQUE

André MAMA FOU DA



OPEN NATIONAL INVITATION TO TENDER
No. 026 /AONO/MOH/CMPM/2018 of ___
In Emergency Procedure

TO PARTIAL PROJECT MANAGEMENT FOR FOLLOW-UP AND MONITORING OF THE CONSTRUCTION WORKS OF THE EBOLOWA DISTRICT HOSPITAL under the 2018 financial year

1. Subject of the invitation to tender

Within the context of improving health service delivery, the Minister of Public Health, Project Manager, hereby launches an opened National Invitation to Tender TO PARTIAL PROJECT MANAGEMENT FOR THE CONSTRUCTION OF THE EBOLOWA DISTRICT HOSPITAL UNDER THE 2018 FINANCIAL YEAR

2. Nature of works

The works shall include:

- Control-Follow-up and monitoring of the construction works

3. Execution deadline

The execution deadlines set by the Contracting Authority shall be twenty-four (24) months.

4. Allotment

The services are done into one lot:

5. Estimated cost

The estimated cost in francs CFA of the works to be carried out within the framework of this Invitation to Tender is set as follows, for Commitment authorization (CA) and Payment appropriations (PA):

| No. | SERVICES | CA AMOUNT IN FCFA | PA 2018 AMOUNT IN FCFA |
|-----|--|-------------------|------------------------|
| 1 | PARTIAL PROJECT MANAGEMENT FOR THE CONSTRUCTION OF THE EBOLOWA District Hospital | 45 000 000 | 10 000 000 |

6. Participation and origin

Participation in this invitation to tender is opened to the consultants, in equal conditions, to Cameroon-based enterprises with proven skills in partial project management constructing health facilities

Groupings are not allowed between the selected candidates. Consultants selected already in a grouping can no longer produce individual bids.

7. Funding

The services of this Restricted National Invitation tender are funded by the Public Investment Budget of the Ministry of Public Health, 2018 financial year.

The corresponding budgetary heads are as follows:



8. Provisional bond

Under pain of rejection, each bidder must attach to his administrative documents a bid bond issued by a first-class bank approved by the Ministry of Finance and listed in Exhibit 12 of the Tender file, with a validity period of **one hundred and twenty (120)** days from the date of opening of bids. This bid bond is fixed as follows amount 900 000

The other required administrative documents must be produced in original or certified true copies by the issuing service or an administrative authority (D.O, SDO), in accordance with the provisions of the Special Tender Regulations.

They must date less than three (03) months preceding the date of the submission of the bids or have been established after the date of signature of the Invitation to Tender.

Any bid not compliant with the requirements of this notice and the Tender File shall be rejected. Particularly, the absence of the bid bond issued by a first-class bank approved by the Ministry of Finance or the non-compliance with the models of the Tender Documents will result in the outright rejection of the bid.

9. Consultation of the tender file

The tender file can be consulted during working hours at contract service of the Ministry of Public Health (MINSANTE) situated at the ground floor of Health Building, Room B108, located near the building housing the National Malaria Control Program in Yaounde, TEL / FAX : 222 22 42 83 upon publication of this notice.

10. Acquisition of tender file

The tender files can be obtained from the contract service of the Ministry of Public Health (MINSANTE) located on the ground floor of the Health Building, Room B108, located near the building housing the National Malaria Control Program TEL / FAX : 222 22 42 83 upon publication of this tender notice, and upon payment of a non-refundable sum to the public treasury, the amount OF the purchase receipt of the tender file in fcfa is 50 000 :

11. Submission of bids

Each bid drafted in French or English in 7 (seven) copies with (1) original and six (6) copies marked such shall be deposited at the contract service of the Ministry of Public Health (MOH) on or before 02-10-18 p.m. and will shall bear the label:

"OPENED NATIONAL INVITATION TO TENDER No. 026
/AONO/MOH/CMPM/2018 OF ___ TO PARTIAL PROJECT MANAGEMENT FOR FOLLOW-UP AND MONITORING OF THE CONSTRUCTION OF THE EBOLOWA DISTRICT HOSPITAL UNDER THE 2018 FINANCIAL YEAR UNDER THE 2018 FINANCIAL YEAR

They must be valid or date **less than three (3) months prior** to the bids submission date or have been established after **signing date of the tender notice**.

12. Opening of bids

The opening of bids will be done in two (2) phases.

The opening of the administrative and technical bids will be done on the 02-10-18 by the Ministerial Tenders Board (CMPM) as from **2 p.m.**, local time in the presence of the bidders or their representative. After evaluating the administrative and technical bids, the opening of the financial bids will be done under the same conditions, at a later date, which will be communicated to the bidders having obtained a technical score above or equal to seventy points on hundred (70/100). Only one duly authorized representative per bidder may attend this opening session.

13. Evaluation criteria

13.1 Elimination Criteria

- **Incomplete** technical and/or administrative file or **non-compliant documents**;
- **False declaration** or falsified documents;
- **Technical score** less than **70 points on 100**;
- Absence of a signed site visit certificate, accompanied by an **illustrated report**;
- **Presence of financial information** in the technical file ;
- Absence of a declaration on honour of not having abandoned a contract during the last three years on the one hand and not appearing on the list of failing companies established by MINMAP on the other hand

13.2 Essential criteria

The evaluation of the technical bids will be done on one hundred (100) based on the essential criteria below :

| | | |
|---|---|---------|
| 1 | Bidder's Experience | 20 pts |
| 2 | methodology and work plan proposed with ToR | 10 pts |
| 3 | Qualifications and competence of the key personnel for the mission | 56 pts |
| | <ul style="list-style-type: none"> - An architect head of Mission with at least five (5) years of experience in the field of civil engineering project studies including three (3) in the building projects of health facilities and architectural programming as head of mission, registered with the National Order of Architects of Cameroon (ONAC) (16 points) ; - A Biomedical engineer or specialist in bio medical equipment or sworn surveyor for lot No.4 with three (03) years of experience in the construction projects of the health and buildings for various purposes. He should be versed with the missions of definition of the technical platforms of the health formations and master architectural programming teams. In addition, he should have a perfect mastery of graphics software, drawing and various spreadsheets ; registered with the professional order if it exists (12 points) ; - A Studies Engineer in Engineering Specialist Project with at least five (5) years experience in buildings program, including at least three (03) in the field of health facilities. Or, be a senior civil engineering technician with at least eight (8) years of experience, including five (05) in the field of architectural and technical studies of health facilities. He should also have a perfect command of design software such as Archicad, registered with the National Order of Civil Engineers (12 points); - A Project Engineer Specialised in Civil Engineering with at least five (05) years of experience in building studies including at least three (03) in the field of health facilities. Or, be a senior civil engineering technician with at least eight (8) years of experience including five (05) in the field of monitoring completion of work in health facilities. He will also have a perfect command of structural calculation software including Robot Bat, registered in the National Order of Civil Engineers (12 points) ; - Support Staff (Quantity Surveyor, Survey Technician, Driver and Executive Secretary) | |
| 4 | Material and work logistics (drawing, data processing, etc.) | 10 pts |
| 5 | Presentation of the technical bid | 4 pts |
| | Total | 100 pts |

Any bid that obtained a technical score greater than or equal to 70 points out of 100 will be selected for the opening of the financial offers.

14. Selection method of the bidder

Proposals will be ranked according to their combined technical (St) and financial (Sf) scores after weighting (where T is the weight assigned to the Technical Proposal and P is the weight given to the Financial Proposal), as follows: $S = St \times T \times P + Sf$. In the context of this invitation to tender, $T = 0.7$ and $P = 0.3$

The project owner will award the contract to the bidder whose bid has been evaluated **lowest** and conforms with the tender documents. That is, the one with the highest combined technical and financial score, who will be awarded and invited for the signing of the contract.

15. Number of lots:

N/A

16. Validity of bids

Bidders shall remain committed to their bids for 90 days from the deadline set for the submission of bids.

17. Further information

Further information can be obtained during working hours at the Studies and Projects Division (DEP) of the Ministry of Public Health. *Tel : 222 22 42 83 or 222 22 10 30* at the Contract Service of MOH located at the Studies and Projects Division (DEP) near the building housing the Malaria Control Program.

18. Provisions relating to the fight against corruption

For any act of corruption or denunciation of facts of bad practice, kindly call MINMAP or send an SMS to the following numbers : 673 205 725/699 370 748

Yaoundé the **10 SEPT 2018**

Copies to:

- ARMP
- posting (for information)
- contract Service of MINSANTE (for archiving)
- JDM (for publication)
- SOPECAM (for publication)



MINISTER OF PUBLIC HEALTH

André MAMA FOU DA

